|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | | | | **馬薩諸塞州**  **馬薩諸塞州環境員警局**  **136 Blackstone St.-3rd floor-Boston, MA 02109**  **(617) 626-1610** *登記和產權申請表*  **傳真：(617) 626-1630** | | | | | | | | |  | | |
|  | o | 個人 | | o | 摩托艇 | o | 登記和產權 | o | 新申請 | o | 變更/更正 | |  |
|  | o | 企業 | | o | 全地形車 | o | 僅登記 | o | 更新 | o | 添加共同所有人 | |  |
|  | o | 轉銷商/製造商 | | o | 雪地摩托車 | o | 產權 | o | 複製 | o | 移除共同所有人 | |  |
|  | o | 政府/執法部門 | |  |  | o | 許可 | o | 轉讓 | o | 添加留置權人 | |  |
|  | o | 租賃 | |  |  |  |  | o | 標籤 | o | 移除留置權人 | |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 登記/許可證號/文件編號： | 經手人： | 有效期： | 登記/許可證費用： | 總費用： |
| 文件跟蹤號 FTN |
| 產權號： | 客戶編號： | 發出日期： | 產權費用： |
| CCTN |

**A. 申請人***（請以正楷填寫以下資訊）*

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| . . \_  姓氏或公司名稱 | | | | 名字 | | | 中間名首字母 | | 社會安全號/公司聯邦識別號（FEIN） | |
| 街道 | | | 城市 | | | 州 | | 郵遞區號 | | 出生日期 |
| 郵寄地址 | | | 城市 | | | 州 | | 郵遞區號 | | 電話 |
| 性別   * 男 ❑ 女 | 美國公民   * 是 ❑否 | 馬薩諸塞州居民   * 是 ❑否 | | 美國居民   * 是 ❑否 | 其他電話 | | | 電子郵件 | | |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | |  |  | |  |  | | | | | |
| **B. 共同所有人***（“F”欄需要兩人簽字）* | | | | |  | **共同所有者***（僅勾選一個方框）* | | | | | |
|  |  | | | | | |
| 姓名 ❑ 男  ❑ 女 | | | 社會安全號/公司聯邦識別號（FEIN） | | | | 出生日期  出生日期 | | |
| 地址 | | | 城市 | | | 州 | | 郵遞區號 | 電話 |

**C. 留置權人** *（僅限有產權的摩托艇）*

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| * 金融機構 ❑ 企業 ❑個人 | | | 擔保協定日期： | | |
| 姓名 | | 電話 | | 電子郵件 | |
| 地址 | 城市 | | | 州 | 郵遞區號 |

**D.**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 序列號（VIN/HIN） | | | | | | | | 製造商 | | | | | | 年份 | |
|  | | | | | | | |  | | | | | |  | |
| 船 型號 | 顏色 1 | | | 顏色 2 | | | | 長度 - 英尺 | | | | 英寸 | |
|  | | | | | | | | | | | | | |
| 主要用途（使用）  ❑休閒娛樂 ❑執法  ❑商業捕魚 ❑出租/租賃  ❑商業運營 ❑垂釣租賃  ❑商業客運 ❑轉銷商/製造商演示  ❑政府 ❑其他 | | | 船舶類型  ❑ 氣墊船 ❑ 划艇  ❑ 輔助帆船 ❑ 浮船  ❑ 艙式機動船 ❑水上摩托  ❑ 住艙船 ❑划艇  ❑ 充氣艇 ❑純帆船  ❑ 開放式機動船 ❑其他 \_ | | 休閒車輛類型  ❑ 四輪 ❑ 三輪  ❑ 迷你摩托車  ❑ 沙灘摩托車  ❑ 雪地摩托車  ❑ 復古雪地摩托車  ❑ 其他 | | | | 船隻材料 ❑ 鋁 ❑ 玻璃鋼  ❑ 塑膠  ❑ 橡膠/乙烯基/帆布  ❑ 鋼  ❑ 木  ❑ 其他 | | 污染控制裝置  ❑無 ❑便攜式馬桶  ❑氯化器 ❑ 儲罐 ❑其他 | | |
|  | | |
| 停泊/存放位置的城市或鎮 | | |
| 主要運營州 | | 先前在其他州註冊   * 是 ❑否 | | | | 先前註冊的號碼/產權 | | | | 先前註冊的州 | | | |

1. **發動機**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 製造商 | 年份 | 序列號/型號 | 馬力或排量 |
| 製造商 | 年份 | 序列號/型號 | 馬力或排量 |
| 推進方式：*（圈出一個）*空氣推進 螺旋槳 手動 帆 水力噴射 其他 **燃料類型**：電力 汽油 | | | 柴油 其他 \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 發動機驅動類型: 舷內 舷外 吊艙式 船尾驅動 其他 | | | |

1. **簽名**

本人特此聲明，所提供的資訊真實準確，如有虛假陳述，將依法承擔相應法律責任。

所有者簽名 聯合所有者或共同所有者 日期:

**FrIrrn• Fl F #1 修訂版 07/22**

**登記和產權申請資訊**

所有表格和說明可從我們的網站下載：https://www.mass.gov/boat-registration（點擊“ 船隻、全地形車 （OHV） 和雪地摩托車登記局”連結）。

**適用 14 英尺或以上船隻的註冊所需文件：**

* \*買賣合同副本（包括賣方姓名和地址以及船隻資訊，包括HIN）
* 產權或美國海岸警衛隊 “文件註銷” 信函
* 銷售稅表 （ST6 or ST6 E）
* （可在網站上繳納銷售稅 - [Online-www.mass.gov/masstaxconnect）](http://Online-www.mass.gov/masstaxconnect))
* 船隻識別號碼可能需要鉛筆描摹或列印照片
* 所需費用
* 已填寫並簽名的申請表
* 發動機品牌、年份、序列號、馬力
* 船隻必須安裝發動機才能在馬薩諸塞州註冊

注：如果船隻是全新並從註冊船舶轉銷商或百貨商店購買，則需要提供原始的“製造商來源證書”作為擁有權證明。 當船隻從沒有產權證書的州的私人賣家處購買時，需要提供前任所有者的註冊文件作為所有權證明。

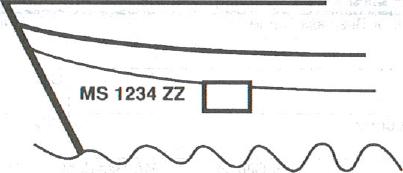
**適用 14 英尺以下船隻以及所有全地形車和雪地摩托車的註冊所需文件：**

* \*買賣合同副本 （包括賣方姓名和地址，船/ATV/雪地車資訊，包括VIN/HIN號碼）
* 新船舶或車輛的製造商來源證書副本 （雙面）
* 船隻、全地形車和雪地摩托車識別號碼可能需要鉛筆描摹或列印照片
* 發動機品牌、年份、序列號、馬力
* 船隻必須安裝發動機才能在馬薩諸塞州註冊
* 銷售稅表 （ST6 or ST6E）
* （可在網上繳納銷售稅 - [Online-www.mass.gov/masstaxconnect）](http://Online-www.mass.gov/masstaxconnect))

**\*如果從公司購買船隻，買賣合同必須帶有公司抬頭或發票。**

所有船隻在註冊時都必須有經批准的12位船隻識別號碼 （HIN）。 如果船隻是在1972年之前製造的，或者沒有符合規定的12位船隻識別號碼，則在註冊之前可能需要進行檢查。 如有疑問，請在提交文件或前往登記辦事處之前致電。

您的 “MS”船舶註冊號碼必須張貼在船首前半部分的左側和右側。 數位應從左向右讀 ，且高度不得小於3英寸。 檢驗標籤應在左側號碼后6英寸內張貼。



**共同所有者 - 均需簽署產權文件。 聯合所有者 - 任何一方均可單獨出售。**

非居民的全地形車和雪地摩托車註冊有效期為一年。 所有居民的註冊有效期為兩年。 所有船舶的註冊有效期為兩年。 費用表（可能會有變動，恕不另行通知）。

**註冊費用**

船舶

* <16 英尺 $44.00
* 16' - <26' $66.00
* 26' - <40' $88.00
* 40英尺及以上 $110.00
* 產權 $27.50 一次性費用
* 補辦產權證 $16.50 每次
* 添加留置權人 $16.50 每次

全地形車/雪地摩托車

居民 $44.00 註冊有效期2年

非居民 $33.00 註冊有效期1年

復古雪地摩托車 $44.00 一次性費用，

首次申請人擁有權即

一直有效

補發註冊證 $11.00 每次

補發標籤 $ 5.50 每次

過戶： $16.50 包括現有註冊剩餘時間; 如果適用，另加產權證費用 （$27.50）

**不接受現金，僅接受支票、匯票和信用卡/轉帳卡付款。**

**如有任何問題，請聯繫您附近的辦事處。**

Boston 617-626-1610 Fall River 508-679-8287

Hyannis 508-771-8382 Springfield 413-733-1642

Worcester 508-753-0603

支票抬頭：Commonwealth of Massachusetts